

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1992-1993 (*)

27 NOVEMBER 1992

WETSONTWERP

houdende goedkeuring van de Overeenkomst
tussen de Belgisch-Luxemburgse
Economische Unie en de Argentijnse
Republiek betreffende de wederzijdse
bevordering en bescherming van
investerings, en van de uitwisseling van
brieven, ondertekend te Brussel
op 28 juni 1990

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE BETREKKINGEN (1)

UITGEBRACHT DOOR
DE HEER VAN der MAELEN

DAMES EN HEREN,

Uw Commissie heeft dit wetsontwerp tot goedkeuring besproken op haar vergadering van 25 november 1992.

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Nothomb.

A. — Vaste leden :

C.V.P. HH. Cauwenberghs, Dhoo-
re, Eyskens, Sarens, Van
Peel.
P.S. HH. Collart, Harmegnies
(Y.), Janssens, Mevr. Lizin.
V.L.D. HH. Cortois, Kempinaire,
Mevr. Neyts-Uyttebroeck.
S.P. HH. Van der Maelen, Van
der Sande, N.
P.R.L. HH. Damseaux, Gol.
P.S.C. HH. Gehlen, Nothomb.
Ecolo/ Mevr. Aelvoet, H. Winkel.
Agalev
VI. H. Annemans.
Blok
V.U. H. Van Grembergen.

B. — Plaatsvervangers :

HH. De Clerck (S.), De Keers-
maeker, Ghesquière, Tant, Van
Hecke, N.
HH. Burgeon (W.), Gilles, Har-
megnies (M.), Mayeur, N.
HH. Beysen, Chevalier, Ramoudt,
Verhofstadt.
HH. Hostekint, Peeters (J.),
Sleeckx, Swennen.
HH. De Decker, Duquesne, Kubla.
HH. Beaufays, Grimberghs, This-
sen.
HH. Maelen, Van Dienderen, Viseur.
HH. Van Houthem, Van Nieuwen-
huysen.
HH. Candries, Caudron.

Zie :

- 666 - 91 / 92 (B.Z.) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

(*) Tweede zitting van de 48^e zittingsperiode.

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1992-1993 (*)

27 NOVEMBRE 1992

PROJET DE LOI

portant approbation de l'Accord entre
l'Union économique belgo-luxembourgeoise
et la République argentine concernant
l'encouragement et la protection réciproques
des investissements, et de l'échange
de lettres, signés à Bruxelles
le 28 juin 1990

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES
RELATIONS EXTERIEURES (1)

PAR
M. VAN der MAELEN

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission a examiné le présent projet de loi d'approbation lors de sa réunion du 25 novembre 1992.

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Nothomb.

A. — Titulaires :

C.V.P. MM. Cauwenberghs, Dhoo-
re, Eyskens, Sarens, Van
Peel.
P.S. MM. Collart, Harmegnies
(Y.), Janssens, Mme Lizin.
V.L.D. MM. Cortois, Kempinaire,
Mme Neyts-Uyttebroeck.
S.P. MM. Van der Maelen, Van
der Sande, N.
P.R.L. MM. Damseaux, Gol.
P.S.C. MM. Gehlen, Nothomb.
Ecolo/ Mme Aelvoet, M. Winkel.
Agalev
VI. M. Annemans.
Blok
V.U. M. Van Grembergen.

B. — Suppléants :

MM. De Clerck (S.), De Keers-
maeker, Ghesquière, Tant, Van
Hecke, N.
MM. Burgeon (W.), Gilles, Har-
megnies (M.), Mayeur, N.
MM. Beysen, Chevalier, Ramoudt,
Verhofstadt.
MM. Hostekint, Peeters (J.),
Sleeckx, Swennen.
MM. De Decker, Duquesne, Kubla.
MM. Beaufays, Grimberghs, This-
sen.
MM. Maelen, Van Dienderen,
Viseur.
MM. Van Houthem, Van Nieuwen-
huysen.
MM. Candries, Caudron.

Voir :

- 666 - 91 / 92 (S.E.) :

— N° 1 : Projet de loi.

(*) Deuxième session de la 48^e législature.

I. — **BESPREKING**

Inzake de verantwoording van het wetsontwerp en de desbetreffende opmerkingen zij verwezen naar de memorie van toelichting (Stuk n° 666/1, blz. 1 tot 3).

*
* *

1. Soortgelijke verdragen en ontstaan daarvan

In antwoord op de vragen van een lid bevestigt de Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken dat dit type van overeenkomst tot de normale verdragsrechtelijke gebruiken behoort (de punten waarop de met Argentinië gesloten overeenkomst van de standaardovereenkomst afwijkt, worden uitvoerig aangegeven in de memorie van toelichting).

De BLEU heeft reeds soortgelijke overeenkomsten gesloten met de volgende landen :

		Datum ondertekening
1)	BLEU Tunesië	15 juli 1964
2)	BLEU Marokko	28 april 1965
3)	BLEU Indonesië	15 januari 1970
4)	BLEU Korea	20 december 1974
5)	BLEU Zaïre	28 maart 1976
6)	BLEU Egypte	28 februari 1977
7)	BLEU Roemenië	8 mei 1978
8)	BLEU Singapoer	17 november 1978
9)	BLEU Maleisië	22 november 1979
10)	BLEU Kameroen	27 maart 1980
11)	BLEU Bangladesh	22 mei 1981
12)	BLEU Sri Lanka	5 april 1982
13)	BLEU Rwanda	2 november 1983
14)	BLEU Mauretanië	23 november 1983
15)	BLEU China	4 juni 1984
16)	BLEU Liberia	5 juni 1985
17)	BLEU Thailand	19 maart 1986
18)	BLEU Hongarije	14 mei 1986
19)	BLEU Turkije	27 augustus 1986
20)	BLEU Malta	5 maart 1987
21)	BLEU Polen	19 mei 1987
22)	BLEU Bulgarije	25 augustus 1988
23)	BLEU USSR	9 februari 1989
24)	BLEU Burundi	13 april 1989
25)	BLEU Tsjechoslowakije	24 april 1989
26)	BLEU Bolivia	25 april 1990
27)	BLEU Argentinië	28 juni 1990
28)	BLEU Vietnam	24 januari 1991
29)	BLEU Cyprus	26 februari 1991
30)	BLEU Algerije	24 april 1991
31)	BLEU Uruguay	4 november 1991
32)	BLEU Mongolië	3 maart 1992
33)	BLEU Chili	15 juli 1992
34)	BLEU Paraguay	6 oktober 1992

I. — **DISCUSSION**

En ce qui concerne la justification et le commentaire du projet de loi, il est renvoyé à l'exposé des motifs (Doc. n° 666/1, pp. 1 à 3).

*
* *

1. Traités de ce type et leur genèse

En réponse aux questions d'un membre, le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères confirme que ce type d'accord ressortit à une pratique conventionnelle classique (les points sur lesquels l'accord conclu avec l'Argentine s'écartent de la convention type sont détaillés dans l'exposé des motifs).

L'UEBL a déjà conclu des accords de ce type avec les pays suivants :

		Date de la signature
1)	UEBL Tunisie	15 juillet 1964
2)	UEBL Maroc	28 avril 1965
3)	UEBL Indonésie	15 janvier 1970
4)	UEBL Corée	20 décembre 1974
5)	UEBL Zaïre	28 mars 1976
6)	UEBL Egypte	28 février 1977
7)	UEBL Roumanie	8 mai 1978
8)	UEBL Singapour	17 novembre 1978
9)	UEBL Malaisie	22 novembre 1979
10)	UEBL Cameroun	27 mars 1980
11)	UEBL Bangla Desh	22 mai 1981
12)	UEBL Sri Lanka	5 avril 1982
13)	UEBL Rwanda	2 novembre 1983
14)	UEBL Mauritanie	23 novembre 1983
15)	UEBL Chine	4 juin 1984
16)	UEBL Libéria	5 juin 1985
17)	UEBL Thaïlande	19 mars 1986
18)	UEBL Hongrie	14 mai 1986
19)	UEBL Turquie	27 août 1986
20)	UEBL Malte	5 mars 1987
21)	UEBL Pologne	19 mai 1987
22)	UEBL Bulgarie	25 août 1988
23)	UEBL URSS	9 février 1989
24)	UEBL Burundi	13 avril 1989
25)	UEBL Tchécoslovaquie	24 avril 1989
26)	UEBL Bolivie	25 avril 1990
27)	UEBL Argentine	28 juin 1990
28)	UEBL Viêt-Nam	24 janvier 1991
29)	UEBL Chypre	26 février 1991
30)	UEBL Algérie	24 avril 1991
31)	UEBL Uruguay	4 novembre 1991
32)	UEBL Mongolie	3 mars 1992
33)	UEBL Chili	15 juillet 1992
34)	UEBL Paraguay	6 octobre 1992

Het initiatief voor de onderhandelingen die tot een desbetreffende overeenkomst leiden, gaat uit van de regering van een van de betrokken landen.

Op Belgisch vlak hebben de gehanteerde criteria hoofdzakelijk te maken met de politieke raadzaamheid om de economische betrekkingen met een bepaald land te verbeteren of te bevorderen.

De economische belangen zelf komen vaak in tweede orde. Dergelijke overeenkomsten zijn dus ook mogelijk met landen waarmee ons land eerder materiële economische betrekkingen heeft, maar die wel een aantal democratische criteria in acht nemen.

In antwoord op een door een lid geopperde suggestie om met Namibië een overeenkomst betreffende de wederzijdse bescherming en bevordering van investeringen te sluiten, antwoordt de Minister dat hij daar niet tegen gekant is, maar hij wijst erop dat het initiatief in dit geval van de regering van Namibië moet uitgaan.

2. Het geval Latijns-Amerika

Een tweede spreker brengt onder de aandacht dat, volgens de memorie van toelichting, Argentinië door de afsluiting van het Akkoord « gebroken heeft met een lange traditie van weigeringen eigen aan Latijnsamerikaanse landen om een bilateraal akkoord voor wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen te sluiten ».

Hij vraagt zich af of die nieuwe houding, waarvan deze overeenkomst een afspiegeling is, de overigens door de Argentijnse president bij zijn bezoek aan de Kamer uitgesproken wil van het betrokken land vertolkt om als een geïndustrialiseerd land te worden aangezien. Zal die gewijzigde houding elders in Latijns-Amerika navolging vinden ?

De Minister antwoordt dat zich in Latijns-Amerika een kentering aan het voordoen is waaraan concreet gestalte gegeven wordt door de oprichting van de groep van Rio waarvan de meeste Lid-Staten afgestapt zijn van het vroegere protectionisme en voortaan een meer liberale economische koers willen varen.

De onderhandelingen over en de ondertekening van het huidige verdrag tussen de BLEU en Argentinië kan dus als de uitdrukking van de gewijzigde houding en strategie van de Latijnsamerikaanse landen worden beschouwd.

Onderhandelingen die tot het sluiten van soortgelijke overeenkomsten moeten leiden, werden trouwens reeds aangeknoopt met Bolivia, Uruguay, Chili, Paraguay, Venezuela en Peru (met dit laatste land zijn de onderhandelingen evenwel geschorst).

Op dezelfde wijze werden structurele samenwerkingsakkoorden gesloten tussen de Europese Gemeenschap en de groep van Rio.

L'initiative des négociations aboutissant à un accord bilatéral en ces matières est prise par le gouvernement de l'un des deux pays concernés.

Sur le plan belge, les critères retenus procèdent principalement de l'opportunité politique d'améliorer ou de favoriser les liens économiques avec un pays déterminé.

Les intérêts économiques eux-mêmes entrent souvent en compte de manière secondaire. Des accords de ce type sont donc également conclus avec des pays avec lesquels les relations économiques sont faibles à l'heure actuelle, mais qui satisfont à un certain nombre de critères d'ordre démocratique.

En réponse à une suggestion du membre de conclure avec la Namibie un accord concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, le Ministre déclare ne pas s'y opposer, mais souligne qu'il revient normalement au gouvernement namibien de prendre une initiative.

2. Le cas latino-américain

Un second intervenant relève que, selon l'exposé des motifs, l'accord conclu avec l'Argentine rompt « avec une longue tradition de refus propre aux pays latino-américains à réaliser un accord bilatéral de promotion et de protection réciproques des investissements ».

Il demande si le changement d'attitude reflété par le présent accord traduit la volonté de l'Argentine, exprimée par son Président lors de la visite de celui-ci à la Chambre, d'être perçue comme un pays industrialisé. Cette attitude nouvelle est-elle par ailleurs appelée à faire école en Amérique latine ?

Le Ministre répond qu'une évolution s'est amorcée en Amérique latine, comme en témoigne la constitution du groupe de Rio, dont la plupart des Etats membres ont abandonné leur volonté protectionniste antérieure pour opter pour une libéralisation économique.

La négociation et la signature du présent accord entre l'UEBL et l'Argentine apparaît donc comme l'expression de ce changement dans l'attitude et dans la stratégie des pays latino-américains.

Des négociations devant aboutir à la conclusion de conventions du même type ont d'ailleurs été entamées avec la Bolivie, l'Uruguay, le Chili, le Paraguay, le Pérou (les négociations avec ce dernier pays ont cependant été suspendues) et le Venezuela.

De la même manière, des accords de coopération structurelle ont été passés entre la Communauté européenne et le groupe de Rio.

II. — STEMMING

Het enige artikel — en dienvolgens ook het ontwerp — wordt eenparig aangenomen.

De Rapporteur,

De Voorzitter,

D. VAN der MAELEN

Ch.-F. NOTHOMB

II. — VOTE

L'article unique — et donc également le projet — est adopté à l'unanimité.

Le Rapporteur,

Le Président,

D. VAN der MAELEN

Ch.-F. NOTHOMB